

# NIEDERSCHRIFT ÜBER DIE ÖFFENTLICHE SITZUNG DES STADTRATES

B E	itzungsdatum: eginn: nde ort:	Dienstag,19.09.2023 18:30 Uhr 21:36 Uhr Sitzungssaal des Rathauses Neutraubling
Genehmigt und wie folgt unterschrieben:		
Genenmigt und wie folg	t unterschrieben:	
Harald Stadler	,	Melanie Zimmer
1. Bürgermeiste	er e	Schriftführung

# **ANWESENHEITSLISTE**

Anwesend ab 18.49 Uhr; während Vortrag TOP 3 öff.

#### 1. Bürgermeister

Herr Harald Stadler

#### Stadtratsmitglieder

Herr Ulrich Brossmann

Frau Patricia Dillschnitter

Frau Gabriele Drallmer

Herr Alexander Eirich

Frau Andrea Fenchel

Herr Jürgen Friebe

Herr Christian Handl

Frau Franziska Herkner

Herr Dr. Gerd Kelly

Herr Wolfgang Kessner

Frau Rosalinde Kraus

Herr Karl-Heinz Mathy

Herr Michael Melcher

Herr Markus Pesth

Herr Dr. Philipp Ramin

Frau Monika Riedl

Herr Matthias Schelter

Herr Prof. Dr. Edwin Schicker

Herr Daniel Schneider

Herr Armin Wagner

Herr Georg Wilfling

Frau Sabine Zink

#### Verwaltung

Herr Andreas Ehmann

Pressestelle Stadt Neutraubling Christina Ott

Herr Manfred Pfauntsch

Frau Gudula Rödel

Herr Martin Schulze

Elena Schwering

Herr Armin Winter

Frau Jutta Zimmerer

Herr Manfred Zink

#### **Schriftführung**

Frau Melanie Zimmer

# Abwesende und entschuldigte Personen:

## **Stadtratsmitglieder**

Frau Sabine Hrach

Frau Sabine Lauterbach

Sitzung des Stadtrates am 19.09.2023

# **TAGESORDNUNG**

## Öffentliche Sitzung

- 1. Eröffnung, Beschlussfähigkeit, Tagesordnung
- 2. Genehmigung der letzten öffentlichen Sitzungsniederschrift vom 27.07.2023
- Präsentation der Machbarkeitsstudie zur Nachverdichtung der sog. O-Bauten entlang der Walhallastraße durch Herrn Bernd Naßhan, Dipl.-Ing. der Raum- und Umweltplanung
- 4. 2. Änderung des Bebauungsplans "Südlich des Moosgrabens"
  - A) Billigungsbeschluss
  - B) Auslegungsbeschluss
- 5. Aufstellung des Bebauungsplans "Bergfeld" mit integriertem Grünordnungsplan im Parallelverfahren mit der 13. Deckblattänderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans Änderungsbeschluss: Umstellung auf Regelverfahren
- **6.** 4. Änderung des Bebauungsplans "Heising": Vorschlag zur Änderung der textlichen Festsetzungen hinsichtlich der Einfriedungen
- 7. Bauvoranfrage Fa. Scheck BA IV GmbH, hier: Nutzungsänderung Verwaltungsgebäude zur Übernachtungsmöglichkeit für firmeneigene Fernfahrer, Oberheisinger Str. 4
- **8.** Bauvoranfrage Grundstücks-GbR Globus Holding Betriebe: hier: Nutzungsänderung Mietfläche "MediaMarkt" in Mietfläche "TK Maxx", Pommernstraße 4
- **9.** Antrag auf Nutzungsänderung hier: Umnutzung von zwei Gewerbeeinheiten in eine Wohneinheit; Schlesische Straße 17
- **10.** Antrag auf Baugenehmigung: Teilweise Nutzungsänderung (Garage in Wohnräume; Ausbau Dachspeicher) und Umbau eines Wohnhauses, Gartenzeile 14
- **11.** Antrag der Aktiven Bürger für Neutraubling / Die Grünen vom 05.08.2022 zu Verbesserungen zum Radverkehr in Neutraubling
- **12.** Erlass einer Verordnung über die Freigabe eines verkaufsoffenen Sonntags anlässlich des "Hamburger Fischmarktes" in Neutraubling am 24.09.2023
- **13.** Teilnahme am Projektaufruf 2023 (Bundesprogramm Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur) der Maßnahme Sanierung der Mittelschulturnhalle
- 14. Sonstiges
- **15.** Informationen der Verwaltung zu aktuellen Themen
- **16.** Anfragen

# ÖFFENTLICHE SITZUNG

# 1 Eröffnung, Beschlussfähigkeit, Tagesordnung

Beschluss Nr. 180

Bürgermeister Stadler begrüßt alle Anwesenden.

Er stellt die ordnungsgemäße Ladung und Beschlussfähigkeit fest.

Hinsichtlich der Tagesordnung ergeht ein Antrag auf Geschäftsordnung auf Vertagung des öffentlichen TOP 11 "Antrag der Aktiven Bürger für Neutraubling / Die Grünen vom 05.082022 zu Verbesserungen zum Radverkehr in Neutraubling".

Daher stellt der Bürgermeister gemäß § 27 Abs. 5 Nr. 1 Satz 2 der Geschäftsordnung des Stadtrates Neutraubling den Antrag wie folgt zur Abstimmung:

#### Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 11
Nein-Stimmen: 11
Persönlich beteiligt: 0

Bei Stimmengleichheit gilt der Antrag als abgelehnt. Somit ist die **Vertagung** des Tagesordnungspunktes mehrheitlich **abgelehnt**.

Gegen die übrigen Punkte der Tagesordnung bestehen keine Einwände.

2 Genehmigung der letzten öffentlichen Sitzungsniederschrift vom Beschluss 27.07.2023 Nr. 181

# **Beschluss:**

Die mit der Sitzungsladung zugesandte Niederschrift über den öffentlichen Teil der letzten Sitzung vom 27.07.2023 wird einstimmig genehmigt.

# Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 22
Nein-Stimmen: 0
Persönlich beteiligt: 0

Präsentation der Machbarkeitsstudie zur Nachverdichtung der Beschluss sog. O-Bauten entlang der Walhallastraße durch Herrn Bernd Nr. 182 Naßhan,
Dipl.-Ing. der Raum- und Umweltplanung

Nach Vorstellung der Machbarkeitsstudie durch Herrn Naßhan werden Verständnisfragen geklärt.

4 2. Änderung des Bebauungsplans "Südlich des Moosgrabens" Beschluss A) Billigungsbeschluss Nr. 183

B) Auslegungsbeschluss

#### **Beschluss:**

## A) Billigungsbeschluss

Der Stadtrat der Stadt Neutraubling billigt den Bebauungsplanvorentwurf

# Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 23
Nein-Stimmen: 0
Persönlich beteiligt: 0

## B) Auslegungsbeschluss

Der Stadtrat der Stadt Neutraubling beauftragt die Verwaltung mit der Durchführung der förmlichen Öffentlichkeitsbeteiligung sowie der Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange (§§ 3 Abs. 2, 4 Abs. 2 BauGB).

#### **Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 23
Nein-Stimmen: 0
Persönlich beteiligt: 0

5 Aufstellung des Bebauungsplans "Bergfeld" mit integriertem Grünordnungsplan im Parallelverfahren mit der 13. Deckblattänderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans

Beschluss Nr. 184

Änderungsbeschluss: Umstellung auf Regelverfahren

# **Beschluss:**

Der Stadtrat der Stadt Neutraubling beschließt mehrheitlich, den Bebauungsplan "Bergfeld" im Regelverfahren aufzustellen.

## Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 21
Nein-Stimmen: 2
Persönlich beteiligt: 0

6 4. Änderung des Bebauungsplans "Heising": Vorschlag zur Beschluss Änderung der textlichen Festsetzungen hinsichtlich der Nr. 185 Einfriedungen

Bürgermeister Stadler bittet die Fraktionen um interne Beratung und Rückmeldung an die Verwaltung, ob Änderungswünsche / Ergänzungen berücksichtigt werden sollen.

7 Bauvoranfrage Fa. Scheck BA IV GmbH, hier: Nutzungsänderung Beschluss Verwaltungsgebäude zur Übernachtungsmöglichkeit für Nr. 186 firmeneigene Fernfahrer, Oberheisinger Str. 4

# **Beschluss:**

Nach reger Diskussion im Gremium beschließt der Stadtrat der Stadt Neutraubling mehrheitlich, der Bauvoranfrage unter der o.g. Voraussetzung das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.

## Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 20
Nein-Stimmen: 3
Persönlich beteiligt: 0

8 Bauvoranfrage Grundstücks-GbR Globus Holding Betriebe: hier: Beschluss Nutzungsänderung Mietfläche "MediaMarkt" in Mietfläche "TK Nr. 187 Maxx", Pommernstraße 4

#### **Beschluss:**

Nach reger Diskussion im Gremium beschließt der Stadtrat der Stadt Neutraubling bei einer Gegenstimme, der Bauvoranfrage bzgl. der Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans zuzustimmen und diese somit in Aussicht zu stellen.

## Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 22
Nein-Stimmen: 1
Persönlich beteiligt: 0

9 Antrag auf Nutzungsänderung - hier: Umnutzung von zwei Beschluss Gewerbeeinheiten in eine Wohneinheit; Schlesische Straße 17 Nr. 188

Die Abstimmungsfrage lautet: Wer ist dafür, dass das gemeindliche Einvernehmen **nicht** erteilt wird?

# <u>Abstimmungsergebnis:</u>

Ja-Stimmen: 20
Nein-Stimmen: 3
Persönlich beteiligt: 0

Der Antrag ist somit **abgelehnt**.

# **Beschluss:**

Der Stadtrat der Stadt Neutraubling beschließt mehrheitlich, dem Bauvorhaben das gemeindliche Einvernehmen nicht zu erteilen.

10 Antrag auf Baugenehmigung: Teilweise Nutzungsänderung Beschluss (Garage in Wohnräume; Ausbau Dachspeicher) und Umbau eines Nr. 189 Wohnhauses, Gartenzeile 14

Es kommt zu folgenden Abstimmungen.

Kann dem Ausbau des Dachspeichers zugestimmt werden?

#### <u>Abstimmungsergebnis:</u>

Ja-Stimmen: 23
Nein-Stimmen: 0
Persönlich beteiligt: 0

Somit genehmigt.

Kann der Nutzungsänderung "Garage in Wohnen" zugestimmt werden?

#### Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 16
Nein-Stimmen: 7
Persönlich beteiligt: 0

Somit genehmigt.

Da beide Abstimmungen positiv ausfallen, wird das gemeindliche Einvernehmen erteilt.

#### **Beschluss:**

Der Stadtrat der Stadt Neutraubling beschließt mehrheitlich, das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.

11 Antrag der Aktiven Bürger für Neutraubling / Die Grünen vom Beschluss 05.08.2022 zu Verbesserungen zum Radverkehr in Neutraubling Nr. 190

#### Beschlüsse:

Nach reger Diskussion im Gremium wird der o.g. Beschlussvorschlag zu Punkt 1 "Vorfahrt für Radler in der Rosenhofer Straße" aufgeteilt in die Buchstaben a – c (siehe unten).

Die Abstimmung zu den Punkten 2 und 3 erfolgt gemäß den Beschlussvorschlägen der Verwaltung.

Es ergehen folgende Beschlüsse:

#### Zu Punkt 1: Vorfahrt für Radler in der Rosenhofer Straße

a) Privatzufahrten: Der Stadtrat beschließt, die bestehende Beschilderung des Radweges (Zeichen 205) bei den Zufahrten zu entfernen und den Radfahrer dadurch überzuordnen. Um den größtmöglichen Schutz für die Radfahrer durch erhöhte Aufmerksamkeit bei den Ausfahrten zu gewährleisten soll zusätzlich das Zeichen 205 mit Zusatzzeichen 1000-32 (Radfahrer kreuzen von rechts und links) aufgestellt werden.

#### <u>Abstimmungsergebnis:</u>

Ja-Stimmen: 15
Nein-Stimmen: 9
Persönlich beteiligt: 0

Somit mehrheitlich beschlossen.

b) Bei der Einmündung zum **Betonwerk** bleibt das Zeichen 205 (Vorfahrt gewähren) stehen. Somit bleibt hier der **Radfahrer weiterhin untergeordnet**.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Ja-Stimmen: 19
Nein-Stimmen: 4
Persönlich beteiligt: 0

Somit mehrheitlich beschlossen.

c) Bei der Einmündung zum **Betonwerk** wird die Rotmarkierung entfernt.

#### Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 10
Nein-Stimmen: 13
Persönlich beteiligt: 0

Daraus schließt sich, dass die **Rotmarkierung bleiben** soll. Ob dies rechtlich möglich ist, wird die Verwaltung prüfen.

# Zu Punkt 2: Vorfahrt an den Kreuzungen und den Kreisverkehren entlang der Süd- und Ostumgehung

Der Stadtrat beschließt eine **einheitliche Regelung** an den Einmündungen und an den Kreisverkehren für den Radweg entlang der Süd- und Ostumgehung herzustellen und den **Fahrradfahrer auf sämtlichen Querungen unterzuordnen**.

#### Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 17
Nein-Stimmen: 6
Persönlich beteiligt: 0

Somit mehrheitlich beschlossen.

## Zu Punkt 3: Radfahren entgegen der Einbahnstraßenrichtung in der Gartenzeile

Der Stadtrat beschließt die derzeitige Einbahnstraßenregelung beizubehalten. Dem Radverkehr wird nicht erlaubt die Gartenzeile entgegen der Fahrtrichtung zu befahren.

#### Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 18
Nein-Stimmen: 5
Persönlich beteiligt: 0

Somit mehrheitlich beschlossen.

12 Erlass einer Verordnung über die Freigabe eines verkaufsoffenen Beschluss Sonntags anlässlich des "Hamburger Fischmarktes" in Nr. 191 Neutraubling am 24.09.2023

## **Beschluss:**

Der Stadtrat beschließt, die Verordnung über die Freigabe eines verkaufsoffenen Sonntags anlässlich des "Hamburger Fischmarkts" in Neutraubling am 24.09.2023 zu erlassen. Die Bekanntmachung der Verordnung erfolgt erst nach einer Marktfestsetzung.

# <u>Abstimmungsergebnis:</u>

Ja-Stimmen: 22
Nein-Stimmen: 0
Persönlich beteiligt: 0

Stadtrat Markus Pesth ist bei der Abstimmung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht anwesend.

13 Teilnahme am Projektaufruf 2023 (Bundesprogramm Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur) der Maßnahme Sanierung der Mittelschulturnhalle

Beschluss Nr. 192

#### **Beschluss:**

Der Stadtrat billigt die Teilnahme am Projektaufruf 2023 (Bundesprogramm Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur) der Maßnahme Sanierung der Mittelschulturnhalle. Die entsprechenden Mittel werden bereitgestellt.

## <u>Abstimmungsergebnis:</u>

Ja-Stimmen:22Nein-Stimmen:0Persönlich beteiligt:0

Stadtrat Pesth ist bei der Abstimmung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht anwesend.